

<b>STN</b>	<p><b>Elektrické ručné náradie, prenosné náradie a strojové zariadenia pre trávnik a záhradu</b> <b>Bezpečnosť</b> <b>Časť 3-1: Osobitné požiadavky na prenosné stolové píly</b> <b>Zmena A12</b></p>	<p><b>STN</b> <b>EN 62841-3-1/A12</b></p>
		36 1560

Electric motor-operated hand-held tools, transportable tools and lawn and garden machinery - Safety - Part 3-1: Particular requirements for transportable table saws

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.  
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 08/21

STN EN 62841-3-1 z februára 2015 sa bez tejto zmeny A12 môže používať do 12. 3. 2025.

Obsahuje: EN 62841-3-1:2014/A12:2021

**133320**

**EUROPEAN STANDARD**  
**NORME EUROPÉENNE**  
**EUROPÄISCHE NORM**

**EN 62841-3-1:2014/A12**

June 2021

ICS 25.140.20

English Version

**Electric motor-operated hand-held tools, transportable tools and  
lawn and garden machinery - Safety - Part 3-1: Particular  
requirements for transportable table saws**

Outils électroportatifs à moteur, outils transportables et  
machines pour jardins et pelouses - Sécurité - Partie 3-1:  
Exigences particulières pour les scies circulaires à table  
transportables

Elektrische motorbetriebene handgeführte Werkzeuge,  
transportable Werkzeuge und Rasen- und  
Gartenmaschinen - Sicherheit - Teil 3-1: Besondere  
Anforderungen für transportable Tischkreissägen

This amendment A12 modifies the European Standard ; it was approved by CENELEC on 2021-03-12. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels**

## European foreword

This document (EN 62841-3-1:2014/A12:2021) has been prepared by CLC/TC 116 "Safety and environmental aspects of motor-operated electric tools".

The following dates are fixed:

- latest date by which this document has (dop) 2022-03-12  
to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national (dow) 2025-03-12  
standards conflicting with this document have to be withdrawn

This document amends EN 62841-3-1:2014/A1:2021.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For the relationship with EU Directive(s) see informative Annex ZZ, which is an integral part of this document.

## **1 Modification to Clause 1, “Scope”**

*Add the following to the existing Clause 1:*

“This document covers all significant hazards, hazardous situations or hazardous events relevant for machines covered by this standard.

NOTE Z101 Essential requirements not mentioned in Table ZZ.1 are deemed to be not applicable, because the corresponding hazards are either not relevant for machines covered by this standard or do not require specific action by the designer.”

**koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platnej verzii STN**